

本署檔號
OUR REF: (1) in EP/20/08/111/A8 Pt 5
來函檔號
YOUR REF:
電話
TEL NO.: 3509 8628
圖文傳真
FAX NO.: 2834 5648
電子郵件
E-MAIL: amyuen@epd.gov.hk
網址:
HOMEPAGE : <http://www.epd.gov.hk>

**Environmental Protection
Department
Headquarters**

15/F & 16/F, East Wing,
Central Government Offices,
2 Tim Mei Avenue,
Tamar, Hong Kong



環境保護署總部

香港添馬
添美道二號
政府總部東翼
十五及十六樓

香港中區
立法會道 1 號
立法會綜合大樓
立法會秘書處
財務委員會秘書

(經辦人: 冼柏榮先生)

冼先生:

**財務委員會
2015 年 7 月 14 日會議跟進事項
408DS – 元朗淨水設施**

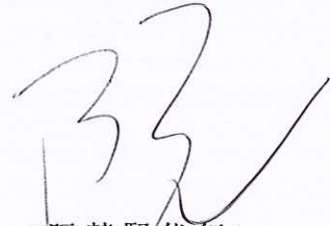
在 2015 年 7 月 14 日財務委員會會議上，委員要求政府公開深圳、香港兩地有關共同改善后海灣水質的協議。政府的回應如下：

深圳、香港兩地政府於 2000 年共同制訂《后海灣（深圳灣）水污染控制聯合實施方案》，以逐步削減流入后海灣的污染量。根據實施方案，深方已完成的項目計有新建成的西麗再生水廠、布吉污水處理廠、埔地嚇污水處理廠，擴建濱河污水處理廠，以及提升南山污水處理廠等。香港方面，北區、元朗及錦田一帶的相關污水幹渠及配套管網系統已陸續動工或建成，各區鄉村鋪設污水收集管網工程亦已開展，部分已經完成。

《后海灣（深圳灣）水污染控制聯合實施方案》推行以來，已漸見效果。根據環境保護署水質監測結果（見附圖），自2000年代中期，后海灣海水的有機污染物、營養物及細菌含量均下降。五天生化需氧量由2004年每升2.6毫克下降至2014年每升1.5毫克，氨氮同期由每升2.2毫克下降至每升0.9毫克，總無機氮同期由每升2.9毫克下降至每升1.9毫克，正磷酸鹽同期由每升0.2毫克下降至每升0.1毫克，大腸桿菌同期由每100毫升594個下降至每100毫升197個，顯示后海灣的水質已有所改善。

至於委員要求公開有關協議文件，我們已徵詢深方意見。由於文件中包含大量深方水質監測數據用以制訂有關方案，該方案及文件內容並不適宜公開。

環境保護署署長



(阮慧賢代行)

2015年9月2日

副本送：

財經事務及庫務局局長
渠務署署長

(經辦人:彭思詠女士)(傳真號碼: 2147 5240)
(經辦人:唐嘉鴻先生)(傳真號碼: 2827 8605)

附圖

1986 年至 2014 年后海灣水質管制區的水質變化

